

1 Como instalar su Aplio/PRO ?

Siga simplemente las indicaciones en el diagrama siguiente.

Asegurese que su teléfono esta en modo de frecuencia vocal y que esta aprobado. Si tiene un contestador automatico coloquelo entre su Aplio/PRO y su teléfono .

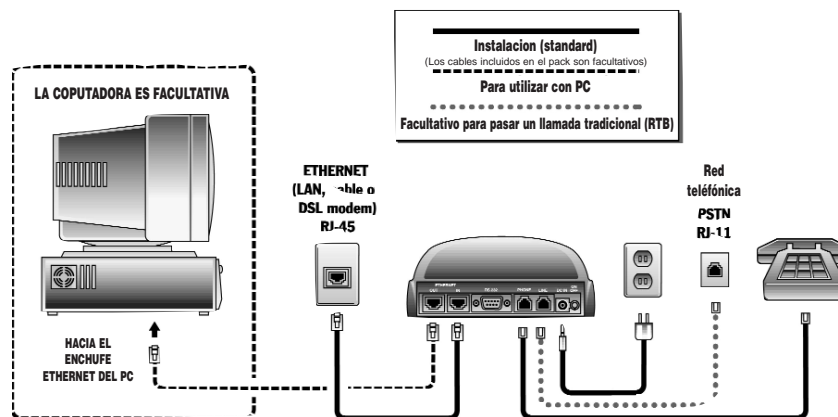
El enchufe de Ethernet con el que su Aplio/PRO esta conectado tiene que ser de 10 Base T (10 Mb por segundo). Pida a su administrador de la red o a su proveedor de servicios Internet de verificar .

Opcional

Si desea conectar los dispositivos adicionales (como PC) con el mismo enchufe Ethernet, conecte el cable Ethernet del otro dispositivo sobre el conector marcado < Ethernet Out > situado en la parte posterior del Aplio/pro .

(Su Aplio/Pro tiene que estar encendido y el aparato de conexión "ETHERNET OUT" activo .

Si desea utilizar la red telefónica tradicional con su línea RTB : conecte un extremo del cable telefónico que se encuentra en el pack sobre el aparato de conexión marcado LINE en la parte posterior del Aplio/PRO. Conecte el otro extremo del cable telefónico sobre la toma de la línea RTB.



La conexión a la línea telefónica puede ser diferente de un país a otro país

2 Como configurar su Aplio/PRO?

Pulsar el botón On/Off situado a la derecha del conector DC IN, para encender su Aplio/PRO

Los botones se encienden brevemente seguido por una serie de bips . Despues de los bips descuelgue el teléfono para verificar la tonalidad .

Atencion : si su Aplio /Pro no esta conectado con la red de teléfono tradicional (RTB) no oira la tonalidad cuando descuelgue el teléfono .

Descuelgue y pulse dos veces . Entonces escuche a las instrucciones de la voz .

Para desactivar la línea RTB : pulsar del teclado del teléfono, después . Cuando las intruccion de la voz se lo pida, pulse sobre para confirmar.

Nota : para cambiar el idioma de las intruccion de la voz , descolgar el teléfono, pulsar sobre dos veces, después después el número del idioma : 1/Francés, 2/Ingles, 3/Japonés, 4/Español, 5/Italiano, 6/Chino, 9/Portuges, 10/Alemán, 11/Hebreo, 12/Checo, 14/Griego, 15/Coreano.

Cuando las instrucciones de la voz se lo pida, pulsar sobre 1 para confirmar. Si no escucha las instrucciones de la voz en el lenguaje que desea, pulsar sobre .

Si después de los bips, el botón está encendido y que el boton no parpadea puede utilizar inmediatamente su Aplio/PRO, vaya directamente a la rubrica 3- A usted de llamar. Si no siga estas dos etapas.

1 etapa : Despues del los bips, si el botón parpadea y que el botón no parpadea (si no pasar a la 2 etapa)

preguntar a nuestro administrador de la red o a nuestro proveedor de Internet si usted utiliza un serveur DHCP.

a) Si utiliza un serveur DHCP , esté le dara automáticamente una dirección IP a su Aplio/PRO. Pregunte a su administrador de la red o a su proveedor de Internet de verificar si el serveur DHCP funciona corectamente. Entoces apague y encienda su Aplio/PRO para ver si funciona.

b) Si no utiliza un servidor DHCP

• Preguntar a su administrador de la red o su proveedor de Internet de darle una dirección IP fija para su Aplio/ PRO, la dirección IP fija de la mascara subnet es la dirección fija de la pasarela de la red .

• Introducir el menu de configuración : descuelgue el teléfono y pulse dos veces sobre y escuchara las intruccion de la voz.

• Para desactivar el protocolo DHCP : pulsar de su tecla de teléfono despues cuando las intruccion de la voz se lo pregunte, pulsar sobre para confirmar .

• Introducir la dirección fija IP a su Aplio/PRO : pulsar la tecla del teléfono después introducir su dirección fija IP. Está compuesta de cuatro grupos de numeros.

Para separar dos grupos de números componer .

Ejemplo : para introducir la dirección IP siguiente 123 21 31 12, componer

Pulsar sobre al final de la dirección IP cuando las instrucciones de la voz se lo pida, pulsar sobre para confirmar.

• Introducir la dirección fija IP de la mascara subnet : pulsar sobre de su teclado telefonico después introducir su dirección fija de la mascara subnet , esta compuesta de cuatro grupos de números .

Para separar dos grupos de numeros, componer de su teclado telefónico.

Pulsar sobre al final de la dirección IP. Cuando las instrucciones de la voz se lo indique, pulsar sobre para confirmar.

• Introducir la dirección fija IP de la pasarela de la red : pulsar sobre de su teclado telefónico, después introducir su dirección fija IP, de la pasarela de la red .

Esta compuesta de cuatro grupos de numeros. Para separar dos grupos de numeros, componer de su teclado telefonico.

Pulsar sobre al final de la dirección IP, cuando las instrucciones de la voz se lo indique. Pulsar sobre para confirmar. Ahora cuelgue y pase a la etapa 2.

Etape 2 : Despues de los bips , si el boton parpadea y que el boton parpadea tambien.

(en el caso contrario, usted está dispuesto a utilizar su Aplio/PRO : pase directamente al titulo, 3. Ya puede llamar).

En la mayor parte de los casos, un firewall impide a su Aplio/PRO de recibir de el port de signalisation (por falta port 8740) que es un port utilizado por el protocolo APLIO. En este caso preguntar a su admistrador de la red o a su proveedor Internet de abrir este port de su lado. Apagar y encender su Aplio/PRO para verificar que el problema esta resuelto. Para mas información consultar el port de signalisation en el manual del Aplio/PRO, capitulo 4 sobre www .aplio.com. Usted está dispuesto a utilizar su Aplio/PRO; pasar al capitulo 3 – Ya puede llamar.

Nota : para la configuración puede utilizar un teclado telefónico ,de un explorer web o de un terminal conectado al port serie (comme un PC o un asistente personal). En esté caso consultar el manual de Aplio/PRO, capitulo 4 sobre www.aplio.com.

3 Usted puede llamar

Para llamar un Aplio/PRO

1 .Levante el receptor del teléfono (escuchará la tonalidad normal)

Nota : si su Aplio/PRO no esta conectado a una línea (red telefonica publica)vaya directamente a la etapa 3.

2 .Pulsar el boton (escuchará una tonalidad especial)

3 .Componer el número del aplio ID de la persona que desea llamar. El ID APLIO se encuentra debajo del Aplio (sin tener en cuenta los 0 que preceden).Escuchará el sonido al otro lado. Hable normalmente cuando su correspondiente responda y cuelgue cuando haya terminado

Nota : para establecer la conexión mas rapidamente ,componer al final de su APLIO ID.

Para llamar un Aplio/PHONE

Si Aplio :Phone esta en 100% FREE MODE .

Haga exactamente como si llamara un Aplio/PRO

Si el Aplio /Phone esta en modo standard

Diga a su correspondiente de ponerse 100% Free Mode una vez que el Aplio /Phone

receptor esta en Free mode, haga como si llamara un APLIO PRO.

Puede utilizar la función despertador del Aplio/PHONE receptor (si esta activada) : componer normalmente el número de teléfono del correspondiente equipado del Aplio/PHONE y dejar llamar menos tiempo que las llamadas definidas en la función despertador despues colgar.

Un minuto mas tarde, el Aplio/PHONE receptor está en 100% Free Mode : es exactamente como si llamara a un Aplio/PRO.

Para llamar un telefono normal

Si esta conectado a la red telefónica normal puede llamar a cualquier número RTB.

De momento que utiliza la red telefonica tradicional, pagará el precio normal de una comunicación local.

Descuelgue su receptor de teléfono y componga el número de su correspondiente

Visite la pagina Web de Aplio www. Aplio. com para información sobre actualizaciones y ofertas especiales.

ESPAÑOL

